

日帰り
ツアー

2017年10月1日(日)～2018年3月31日(土)の毎日運行
※2017年12月1日(金)～2018年1月15日(月)は除きます

地元ガイド
付き

彫刻のまち井波と世界遺産五箇山の旅

Travel in town Inami of a sculpture and world's cultural and natural heritage Gokayama

雕刻的城市井波和世界遺產五箇山之旅

※写真はすべてイメージです。
※Pictures may not represent the actual conditions found on the tour
※照片僅供參考



井波彫刻



五箇山(菅沼)



瑞泉寺



村上家

旅行代金
Cost
旅遊費用

大人(中学生以上)
Adult

6,300円

子ども(小学生以下)
Child 小孩

3,100円

日本の木彫り職人が集まる町「井波」を地元ガイドがご案内します。町を歩けば、工房が軒を連ね、いたるところに木彫りの彫刻があることに気が付きます。井波彫刻の真髄を感じることができる真宗大谷派井波別院瑞泉寺にも立ち寄ります。世界遺産五箇山では、合掌造り家屋が9棟の菅沼集落をゆったりと散策することができます。

A local tour guide will guide you the town where Japanese wood carving craftsmen gather "Inami". When walking a town, an atelier stands in a row, and I notice that there is a sculpture of wood carving in everywhere. I also drop in at Shinshu sect of Buddhism Otani sect Inami Betsuin Zuisen-ji it's possible to feel the quintessence of Inami sculpture where. You can take a walk through Suganuma village where a steep rafter-roofed house is 9 comfortably at world's cultural and natural heritage Gokayama. 本地導遊將帶您足訪日本木雕師傳聚集的城鎮「井波」。

走在木雕工房相連的街道上，隨處可見動人的木雕作品。參訪真宗大谷派井波別院瑞泉寺，感受井波雕刻的精髓。在世界遺產五箇山，合掌造房屋9棟菅沼村落寬敞舒適能散步。

※5日前までにご予約ください。

※Please make a reservation 5 days in advance. ※請提前5天預訂

※2名様より運行 ※We operated by two persons or more ※二人(以上)成行

※ご利用人数に応じて、普通タクシー、ジャンボタクシーで運行することがあります。

※Change to the taxi depending on the number of participants. ※會因參加人數的多寡而變更車型的多少。

※昼食はお客様負担となります。 ※Lunch isn't included. ※午餐敬請自理。

※代金に含まれるもの/貸切バス代、有料道路代、駐車代、ガイド代、旅行保険代、村上家入館料

※Included in the price / chartered bus fare, toll road fee, parking fee, guide fee, travel insurance fee, Admission fee.

※遊覧費用包含車資、收費路費、停車費、導遊費用、旅遊保險費用、任何門票費用。

※瑞泉寺拝観料はお客様負担となります。 ※Zuisen-ji viewing fee are not included.

※旅遊費用不包含瑞泉寺入場費用。

※暖かい服装で参加してください。 ※Please participate in warm clothes. ※請在保暖的衣服參加。

●コース Schedule 行程

富山駅北口 [9:30出発]

Toyama Station, north entrance JR富山火車站北口

→彫刻のまち井波・井波別院瑞泉寺
(地元ガイド付き散策) [約90分]

Town Inami of a sculpture and Inami Betsuin Zuisen-ji

(walk with a local guide) [about 90minutes]

雕刻的城市井波・井波別院瑞泉寺 (附本地導遊解說)

→国指定重要文化財 村上家 [約25分]

National designation important cultural asset Murakami House [about 25minutes]

國家指定重要珍貴文化遺產村上家

→世界遺産五箇山菅沼集落(自由散策) [約50分]

The world's cultural and natural heritage Gokayama Suganuma village

(I take a walk freely.) [about 50minutes]

世界遺産五箇山菅沼聚落(自由參觀)

→富山駅北口 [15:30頃到着]

Toyama Station, north entrance JR富山火車站北口

11:25までに
井波交通広場に
集合で途中乗車
できます

外国人観光客にも対応可能です。
We can accommodate
foreign tourists as well.
我們也可以容納外國遊客。

お問い合わせ

弊社には富山県から、おもてなし優良ドライバーとして表彰を受けたドライバーが在籍しています。(砺波市、小矢部市、南砺市で弊社のみ)



チューリップ交通(株)

■電話受付時間/9時～17時

■旅行企画・実施

チューリップ交通株式会社 富山県知事登録旅行業 第3-236号 国内旅行業務取扱管理者 芳里 聡美

TEL 0763-82-7111

FAX 0763-82-3916

URL <http://www1.coralnet.or.jp/ist/>